

Volume 18, No. 1
Twelve Six-column
Pages
\$9.75 Per Year

本報向來內外同
情惟是向來向例
不向小費未便
本報經理人未竟
於通曉報料 閱報諸
君必體念商艱不
過以此小報費爲
遺焉其茲值學夏
秋本報特將刊印
各界同胞按期將
費繳交實爲便

中華民國十年七月廿七號

大漢公報

夏歷歲次辛酉年六月廿四

號一(三期星)卷六

說論

廣東自治根本問題

(續)

抑知總投票不過形式上證明多數民意之承認 實則起草
審查 已隱握操縱之大權。今此大權之取得 既於法律
無徵。而又非得省民之同意。於此而實買然以制定根本
法號於衆。適從何來。適集於此。姑無論銅臭議員之已
失人民信用也。即當日省議會之選舉。確是代表真正之
民意。然此一民意。彼又豈民意。或竟究不能並爲一談
。否則根本一談。他日所謂自治根本法之產生。必將貽
強暴民意之譏。而益增時局之紛擾。實言之。以卵翼于
武人勢力下之省議會。而制定所謂自治根本法。以之供
武人專制之利用則有餘。以之圖企真正自治之實現則不
足。是直抹煞吾粵三千萬人之公意。而祇知有少數強有
力者之私意而已。彼所謂根本法之完備與否。更何論焉
。此其先決問題之亟有待解決者也。

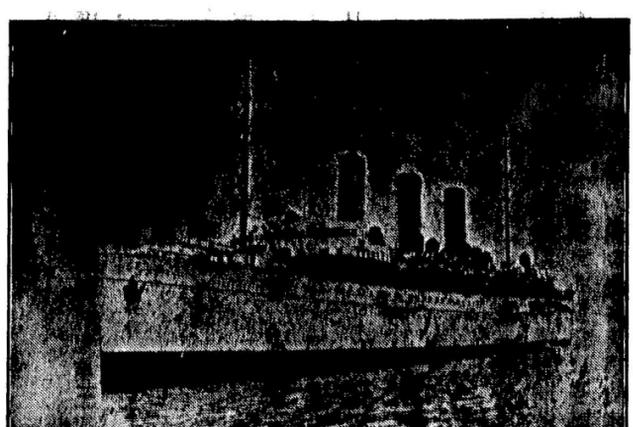
(二)地方自治。當以人民爲主體。然以吾粵現象而言
。人民對於自治。頗曾視若痛癢之深。究其所以
。成立以來。所謂人民身體之自由。居住自由。法律上雖
。大書特書。然實則不值斤八兩。槍彈之力。已消歸於無
。何有之。故今後所謂自治根本法之規定。無論說得何
。等冠冕堂皇。自人民視之。曾已耳熟能詳。視爲無謂之
。具文。決不生若何之激勵。二則現時之所謂自治縣自
。治。皆已直接由官廳包辦。而近廣州市參事選舉之腐敗
。與各縣民運知事運動之黑暗。又皆無可諱言。是不特
。足使吾民聞而冷齒。且市縣自治法之頒布。皆由最高級
。官主動。此一自治。彼又二自治。今後所自治根本法。
。與產生於自治根本之各級自治法。能否發生效力。尤爲
。一大疑問。例如市自治爲地方自治之一。而今廣州市所
。謂市政條例。則固已明規定五年內行保存政策。(即
。干涉政策。否認市自治有存在之餘地。即其明徵。欲吾
。民之不漠視自治。又安可得。三則現粵粵方屬行軍政。
。所謂門路盜會。盡歸軍政範圍時代。吾民之身家生命。
。方陷於恐慌。地方上之一切事務。方被軍政機關剝奪殆
。盡。不觀近日各屬之烟賭乎。烟賭盛行。本與自治主義
。絕對背馳。而各屬駐防軍隊。莫不藉禁煙禁賭爲名。

電話詩慶五〇六零 Phone Sey. 5061
WING FUNG COMPANY
Rice Merchants
9 Canton Alley Vancouver B. C.

本公司新辦到
唐山上荳粘米
廉價發行貨色
鮮美新張伊始
志圖久遠交易
工商惠顧二十
包以上照發行
價計算

永豐公司
黃子衡 啓

四亞輪船公司



▲旋唐諾君

▲懇請留意

價目	溫哥巴至香港
一等	三百五十五元
二等	二百八十五元
三等	一百一十五元
大船	六十五元
船稅	另列

赴香港最近船期

船名	日期
亞州皇后	五月廿六
日本皇后	六月十五
亞州皇后	六月廿三
滿洲皇后	七月十六
俄國皇后	七月廿九
日本皇后	八月十一
亞州皇后	八月十八

地址住信通施使司
SETO MORE
Asiatic Passenger Agent,
C. P. O. S. Ltd.
VANCOUVER, B. C.

打士火理司總務客
J. J. FORSTER
General Agent
C. P. O. S. Ltd.
VANCOUVER, B. C.

- #### 城埠籌捐局收到捐建五祖祠捐款名列
- 黃五福十元 袁奕捧五元 尚柱三元
徐華照 李祥寬 胡維煖 馬治良 各捐廿元
徐伯棠 馬光暢 朱奕普 陳百祥 梁發等
馬榮雅 馬世爵 黃維迪 陳明健 梁觀祥 鍾忠振
黃遠達 〇天星 〇運通 李龍千 丘百開 馬達通
〇王祥 馮兆榮 林昌 黃翁世 馬宏詠 梁祥財
各捐十元
- 馬丙騰 陳文棟 李聖順 馬洪文 陳寶明 馬世遠
黃才盛 鄧元 曹翔全 周瑞來 陳孟焜 陳泉彬
關滿 黃世輝 林章 馬瑞和 朱奕棠 李昌衍
馬本棠 〇秋棠 吳榮統 余毓生 馬淳奕 〇就才
曾柏 馮兆端 〇瑞濃 〇保宗 各捐五元
張芝 廖子榮 朱基貴 伍洪冲 梁慧三 梁慧居
李春 劉學勤 郭才 譚宏文 朱務修 盧忠
周世鈞 各捐三元
- 本報承印中西文件精製笠巴圖章

孖銀銀行

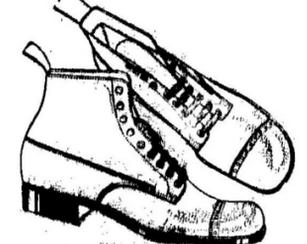
MERCHANTS BANK OF CANADA
138 Pender St. E. Vancouver B.C.

部務事人華

▲華友注意

本銀行遷往片打街一百三十八號與各華友往來應接更爲利便且華友垂顧者較前更多華友之親我者益密本銀行此後之所以歡迎華友者益加親切矣

雲孖銀銀行謹啓



委路慎慎舖
新式春天上等
材料男女名靴
每對七元二五
與七元四五
本店主人啟

WILSONG SHOE STORE
157 159 Hastings St. W.
Near Cambie Street.

中國新米

Imperial Grain and Milling Co. Ltd.
339 Railway St. Phone Sey. 526-527
VANCOUVER, B. C.

本公司自中國購來絲苗
蒼粘柏靈米價格極廉所
購之米必擇新稻最上等
而後買如蒙
光顧請由電
話通知定委
經紀人隨門
謁見或函賜
并銀單擲下
當然如命安
當

奄不路米碼啟

而以此種情形為有利事業。或則設法自衛。或則分設兩...

明自保護。有特權。自治云云。事實有推行之可...

此大自治法施行後之利益於吾民若何。吾知聞者亦...

必得曰。母信人之言。人實難。而相與置諸不聽不...

夫自治以人民為主體。而人民視自治之心理。則...

又事有難。則所謂自治根本法之產生。其無一顧之...

由上所述觀之。故吾以為國東自治。根本法之制定。第...

一。當先求吾國之自治。而後求其國東自治。...

從國東自治之決心。無論如何。必不復以軍政...

國民自治。第一。當先由各省各團體聯合自治。...

徵求各省人民之公意。必得多數國民贊成。然後着手進...

●●● 聯軍會議西利亞問題 倫敦電。昨早通告。聯軍最高會議。擬於八月四日在巴...

●●● 俄國已變為大墳場 巴黎電。據俄國共和法領事保羅奧夫高夫稱。俄國大...

●●● 英愛和約仍在商榷中 倫敦電。關於愛爾蘭和平之希望。首相萊佐治。昨在下...

●●● 減兵會議欲變更地點 倫敦電。英日兩國。對於太平洋及遠東各問題之會議地點...

●●● 土耳其閣員決議行成 雅典電。據前線官軍消息。希臘與土耳其戰事。于小亞細亞...

●●● 愛總統召開閣員會議 都柏林電。前星期萊相萊佐治。與愛爾蘭總統德華利亞...

昇平戲院 七月廿七號禮拜三晚七點鐘開演 貂蟬拜月 呂布窺粧

華洋義賑會原函 僑字第八十九號 (一) 敬復者日前接奉...

聲明承受 啓者雲南打街東一百一十四號林洪加非麵食一景茶居...

華洋義賑會收據 今收到第壹八八五二號 坎拿大雲南華僑賑濟會北旱災團助先後三次...

西氏治內外各症良藥也 醫藥良相 再生之德 良醫良相 再生之德

茲將 收到各分 堂繳納大 埠城埠 堂年捐 名列

名列 黃廣傑二元 黃平 李永 馬宜大

名列 李永 馬宜大 黃廣傑二元 黃平

名列 李永 馬宜大 黃廣傑二元 黃平

九氣大海御製鐵質腎丸 每料銀拾員
 參茸武漢丸 每盒壹元
 行船嘔浪丸 每盒壹元
 三鞭魚肝丸 每盒壹元
 滋陰補腦丸 每盒壹元
 止各種痛散 每盒壹元
 止各種痛散 每盒壹元
 止各種痛散 每盒壹元
 治中開胃丸 每盒壹元
 治赤白痢散 每盒壹元
 神效刀傷散 每盒壹元
 止痛生肌散 每盒壹元
 立效牙痛散 每盒壹元
 四時感冒散 每盒壹元
 疴嘔霍亂散 每盒壹元
 哮喘經驗丸 每盒壹元
 包斷根痛丸 每盒壹元
 小腸氣痛丸 每盒壹元
 內傷陰毒丹 每料拾元
 吐血萬靈丹 每料拾元

即止吐血鼻血 每料銀壹元
 通治咳嗽 每料銀壹元
 萬應花柳丸 每盒壹元
 花柳成疔散 每盒壹元
 止痛生肌散 每盒壹元
 打清積除疔散 每料伍元
 治集猴瘻膏 每盒壹元
 初起花柳丸 每盒肆元
 婦人安胎丸 每盒壹元
 子衛生保育丸 每盒壹元
 治婦女經前腹痛 每盒壹元
 速愈遺精丸 每盒肆元
 總治耳聾丸 每盒肆元
 九種心痛丸 每盒肆元
 雙美如意丹 每盒肆元
 花房滋露膏 每盒肆元
 紅顏舞折丸 每盒肆元

三鞭補血露

此藥係由名醫精製，能補血生精，強筋壯骨，對於貧血、衰弱、神經痛、失眠、頭暈、眼花、腰酸、背痛、手足麻木、婦女經閉、不孕等症，均有奇效。凡患此症者，服之立見功效。每瓶銀拾元。

ON SING
 844 Grant Avenue
 San Francisco, Cal.

SON LOY
 972 Grant Avenue
 San Francisco, Cal.

▲注意 靚柴平沽

本公司創設柴場十有餘年，專選上等柴炭，發售價格相宜，隨時到貨，快捷久為各客稱讚。昨有大幫干柴，運到減價平沽，並設一代理處，利便僑胞，蒙惠顧，仰祈留意是荷。

二、路銅碎柴包担每 一割銀 八元五
 半割銀 四元二五

三、路銅碎柴包担每 一割銀 九元
 半割銀 四元五

樓上每層每一割加担工銀 五毛
 二毛五

長柴每割銀七元(送到不擔)

代理處與利公司 電話二百六六
 司理鄭焯披

Abbey's SALT

葉備鹽之關係于人之全體，日前詳言不容再贅。惟於腎部之獲益，未及備載。將調腎之功，為當世人告之，腎為人生大命脈，所關腎氣足則全體堅固，腎氣不足則邪外入，此鹽能固腎而發售。其用益神，各藥肆均有發售。本醫士啓



廣裕隆

KWONG YEE LUNG CO.
 137 Pender Street East
 Phone Sey. 9028
 VANCOUVER, B. C.

本號厚集大資本，開設在片打街東門牌一百三十七號，專辦祖國大宗油米、京果、海味、蘇杭雜貨、素齋、生熟藥材，日逐必需之貨品，種類色色備極俱全。發行零售，沽價極廉，宜遠近諸君光顧，備極歡迎。幸留意焉。

▲本號(講線)時壽九〇二六

司理關崇頤 頤全啟

致公

轉登啓事

為通告事項

接檀山致公堂電稱，懇親大會又復改期，仰各支堂知照，未可派委代表前赴。候日期更定，再行佈告。

此佈

城埠致公總堂 謹啟

▲拱門有慶

敬啟者，本分會落成，擇陽曆八月廿日(農曆七月廿四日)開幕。恭奉五祖崇陸統，請各埠同人屆期光臨，助慶指示一切，惟冀惠然，曷勝榮幸。

Chae Kogn Tong
 P. O. Box 757
 Cranbrook B. C.

山致公堂啓

補救

士農工商 咸勸勤 其思想

操作 朝乾夕惕 為之作用也。愚

過度 作彼勞 寔為念損起

點 若仍放蕩 骸迷 倦色

固有之精神 破耗 旋如遺 遺續

腦身 腦眼花

腰痛 肢疲

身病 狀相

繼而 廢生

英海外僑梓 如有此弊 既

銷磨于前 速圖補救 于後

我必補血

統發行所 大埠 善生行 均為房

KAYSANG COMPANY
 848 Clay Street
 San Francisco, Calif.

廣東新聞

●●●國會電英反對英日續盟

國會電英反對英日續盟。現以英國國會將討論續英日聯盟問題。特開非常會議。由會致電該國會。其電文云。中華民國現開會于廣州。聞大不列顛國會。不日將討論續英日聯盟問題。特開非常會議。決將中國人民對於此問題之意見。奉達于貴國會。假如大不列顛以為應與日本續盟。則似對於日本近年對於中國之政策。加以同意。且予日本將來對於中國之政策。許以援助。然此間。完全屬大不列顛自身政策範圍之內。吾人雖有意見。亦不能正式表示。惟願盟者果能繼續。且盟約條款中。復加前約。有關涉中國獨立及領土之完全者。而又不得先商請獨立。且關係最深之中國。此等舉動。已侵犯中國之獨立。中國人民必深以為恨。查高麗之獨立及領土完全。固屬一九〇三年。英日聯盟所担保。及其後日本竟違反高麗民意。以強力合併之。此先例存吾人心目中。吾人願自大戰以來。世界產出一種新精神。深望貴國會諸君注意此種精神。毋使此與大不列顛夙敵。睦誼之友邦。其名譽及獨立稍受侵犯。全人所慶祝也云。

●●●楊水泰等在港謀粵

日前楊水泰與政二人。奉粵軍總司令陳炯明及新軍總司令陳炯明。請北廷加以信任。惟守候多日。迄無結果。楊等乃赴天津。力求曹現王占元為之助。曹王意欲徐新前。若其可用。始由北廷密委楊為廣東安撫使。并令財政部撥給國庫債券一百萬元。現洋二十萬元。為圖粵經費。楊遂南下。即以香港為謀粵之大本營。粵軍亦有不日來港之意。現楊在港頗為活動。除與同黨子治。林正煊。王懋。莫正理等。直接謀粵之外。另以廣州海軍分府。以便奪取高雷方面。其運動民軍之計畫。凡每兵能携械投效者。各給以三拾元。楊在港寓所。由港官派警探六人保護。楊出外時。此六人亦隨行云。

●●●粵路停運北江郵件

廣州消息云。現下粵漢鐵路公司總司理。以廣東郵務局積欠運費三十餘萬元。特限五日內。將交款辦法答覆。乃限期已滿。今尚未有切實之表示。故通令各站由六月二十一日起。所有北江郵件。一概停運。

●●●教育局擬舉辦勞動教育

廣州市教育局。自局長委任許局長接辦以來。成績較佳。已為社會人士所共視。聞許局長對於教育上所急辦之事。加以注意外。尤欲設法舉辦勞動教育。以補助年長失學之工人。是誠勞工運動根本上之辦法云。

●●●林潤德啟

三全坎馬盟長延遠先生。率領近一二月。擊粵東旋以晚景所遭全坎。盟長一缺。亟當選擇。才智兼備。有中西學識者。尤宜庶於堂務。進行國家交際。外邦接洽。不失其儀。方能實收其益。本總堂為慎重起見。經於去月廿五。曾開議表決。先由各支堂各舉所知者。報告前來。然後開全體大會。復選其才之優裕者。錄用文到之日。仰祈遵照選擇。合格者。統於六月以前。備文送名前來。以便辦理。此致會長林立榮。書記羅小白。會長林立榮。書記羅小白。會長林立榮。書記羅小白。

總堂通告

▲▲元亨

押廣告

啓者。吾等厚集重資。開設押舖。為利便僑胞。不時之需。并做銀業。接濟生意。取息從廉。間有特別揭項。隨時面議。但須有契據。可質方可履行。以昭大信。各國金銀幣。隨時隨時轉換。倘蒙垂青。無任歡迎。

▲舖在仔杰。利街門牌七十。四號。

▲電話(失慶)三三九六。

司理 林潤德啟

北京酒樓特別廣告

北海傾樽。京倉儲粟。酒釀甘泉。樓高得月。會東北之名流。萃京華之文物。百篇斗酒。琴樽不負夫良辰。聯袂登樓。風月可談於此夕。况夫十二金釵。三千紅粉。瑞彩繽紛。蓬萊咫尺。效朱虛之法。酒令軍行。擬丞相之圍。玉樓人醉。酒旗高映。沽春者望杏頻來。茶鼎留香。消暑者停車至止。諸君子喜掛杖頭之錢。本主人急下梁間之榻。

在金利源對面片打街東

雲哥 巴黃 沛昭

影相館

JOE HANNAN PHOTOGRAPHER & Miniature Painter Phone Sev. 3496 L. 80 Pender St. E. Vancouver, B. C.

本樓在雲哥片打街夾卡路街角。電話四四六六。本樓主人謹啓

Pekin 5 Pender St. W. VANCOUVER, B. C.

城埠致公總堂通告

為通告事。案據安且由省都城分堂。倡議籌備章程。屬可行。前經傳總堂籌備員。許可自當照准。刻日推行。以期實事求是。本總堂並加委譚義先生。主持坎東會員。加盟事。為此特行通告。安省洪門。昆仲。週知。譚義先生。廣到各埠。妥為接洽。辦理。理至為切切。

▲并將安且由省都城。致公堂。聯絡保衛章程。列後

時至今日。風雲變幻。禍患乘乘。我安且由省。地方遼闊。手足散居。保護實未週到。雖金門。域多利。地。徵收常年經費。倡言保護。仍恐鞭長莫及。難以兼顧。爰是我安且由省。都城分堂。倡議聯絡保衛。會經金門。伍梓南。黃石公。城埠林立榮。三君許可。按照金門。城埠。兩總堂條例外。加收經費一元。經於舊歲十月十號。開全體大會。業皆贊成。即附表決。任命譚義先生。為安且由省。各埠調查註冊徵收人員。到日仰各埠洪門人等。勉盡義務。特此先行通告。並希轉知。此佈。

▲(一) 凡安且由省洪門人士。實行互相提攜。聯絡保衛。為主旨

▲(二) 凡安且由省洪門人士。每人領收常年經費二員。金門。城埠。兩總堂。經費。在內。發給註冊。收條。為據

▲(三) 凡安且由省洪門人士。無論遠近。被人侮辱。一經函電。報告。即委交涉員。料理。至賠償。車費。住宿。費。歸還。事人。支理。若平水。多寡。祇準。領受。不許。索取

▲(四) 凡安且由省洪門人士。本堂。議定。每年。行政費用。須。要。遵章。繳納。如有。特項。不。遵。遇。有。大小。案件。概。不。管理。并。不。能。享受。本堂。一切。權利

▲另附

自民國六年。倡建廣東省城。五祖。先烈祠。久。矣。成。議。在。案。準。於。是。年。六月。一號。在。金門。開。第二次。懇。親。大會。選舉。辦事。人員。因。開。辦。凡。我。洪。門。人士。每人。領。捐。三元。前。經。李。雲。漢。張。錫。教。二。君。週。遊。各。埠。募。捐。款。項。其中。已。捐。者。固。多。未。捐。者。亦。復。不少。今。再。委。譚。義。先生。為。勸。捐。員。屆。時。務。望。踴。躍。輸。將。勉。盡。義務。是。為。至。要。

民國拾年 三月廿四日 駐城埠坎東大教公總堂特啓

函授學校廣告

蓋聞璞玉以磨琢而器成。金刀以磨礪而寶見。以知學道。同於攻玉。析理切於操刀。士君子夕惕朝乾。未嘗須臾稍懈。况乎飯牛尚能苦讀。負米亦知橫經。慕道情殷。不必身列膠庠。猶專其心而好學者也。僕見海外青年。聰明詔秀。殷殷向學。者大不乏人。惟是僻處偏隅。因謀食生計。雖欲負笈從師。又無暇晷。每有中途輟學之歎。今屢承各友。以函授相請。所以有函授學校之設也。僕才識淺陋。豈敢高坐鱣堂。但文學商量。聊結天涯翰墨云爾。

課程

(論文) (詩詞) (信札) 三科為首。餘如考證問答。課學均聽其便。

每星期作文。每篇每月。收信金貳圓。五者。如有志向學者。請將信金。先惠。下列掛號住址。

Chin Wing Chua Tong 440 Main Street Vancouver, B. C. of Canada.

▲ 廣東 伍 公 大

Tai Hon Kong Bo 445 Carrall Street P. O. Box 280 Vancouver, B. C. of Canada.

主幹 穎川學校陳心存 啟 大漢公報伍嵩翹

▲承受生意告白

啓者。原日。陳而河。所占。金利源。之。股份。及。歷。年。生。意。利益。一切。今。他。妻。子。等。情。願。與。弟。承受。雙方。訂。安。定期。七月。拾。壹。日。在。舖。交易。倘。陳。而。河。之。妻。子。等。所。欠。各。號。或。個人。數。目。祈。預。早。向。他。理。明。逾期。不。報。與。弟。無。涉。自。交易。之後。仍。用。金利源。名。義。營業。將來。生意。盈。虧。不。干。陳。而。河。妻。子。等。之。事。也。此。聲。明。

十年六月廿七日 承受人 林德紹白

▲楊總領事緊要通告

駐坎拿大總領事楊君。通告。事。照。得。坎。拿。大。工。回。國。展。期。至。兩。年。期。內。回。坎。免。再。納。人。頭。稅。金。經。坎。拿。大。政府。本年。六月。四。日。施行。此。例。前。經。通告。在。案。本。總。領。事。於。本月。十。壹。日。與。坎。拿。大。移民。部。訂。明。辦法。凡。自。一。九。二。〇。年。即。民國。九年。六月。四。日。以後。在。坎。拿。大。移民。分。局。掛。號。出口。者。均。得。享。此。兩。年。期。內。回。坎。免。納。稅。金。之。權利。此。特。行。通告。仰。旅。坎。華人。一。體。知。悉。可。也。此。佈。

民國十年七月十二日

(告) (廣) (司) (公) (船) (輪) (運) (烟) (運)

濟 接 司 公 車 火 兩 廠 國 興 理 晏 詩

本公司代理本輪船接濟搭客每日設有特別上等卡專車本廠接濟搭客在某車站能購車票與海船票限三星期由開行回港一次準期升參天抵港本輪船之鉅大堅固床位備有地方電燈電火煖龍齊備茶水福食豐足招待妥當久已為華友來往者所稱讚若再詳問請向代理人國興廠詩晏明兩火車公司各辦事處詢之可能明白一切至到雲埠與城埠仰候到華人代理處聲明更得週知一切

▲來往船期 船名
西曆七月八號 布路地士那士
七月廿九 刁沙
八月廿九 斜路卑利
九月廿九 千地利士
十月廿九 布路地士那士

▲代理人 馬進 同啓
▲城埠均安棧 馬駿
▲雲埠均安棧 馬駿

Or The Grand Trunk Pacific Railway
in connection with the
Blue Funnel Line of Steamers.
Doddwell & Co. General Agent.

QUON ON JAN
157 Pender St. E.
Phone Seymour 7880
VANCOUVER, B. C.

QUON ON
829 Cormorant St.
P.O. Box 243 Phone 1378
Victoria B. C.

信通
Chow Lee
1717
Government St.
Victoria, B. C.

本館代辦各項中西文書... 凡有各色信箋各江... 諸君光顧請向信通... 接洽詳情請向信通...

ROBERT M. MOORE CO
916-918 Pender St. West
VANCOUVER, B. C.
燈運士加亮光

MOORE LIGHT
GASOLINE SYSTEM

Robt. M. Moore & Co.
VANCOUVER
2 REGINA

同仁堂
HONG YAN TONG
P. O. Box 694 Phone Sey. 9384
311 Pender St. E. VANCOUVER, B. C.

本號專辦 祖國土產
鮮明熟藥 膏丹丸散
參茸玉桂 委任選採
油米茶糖 化粧妙品
鮮鮮鞋襪 送禮香贈
金銀信局 快捷往返
諸君光顧 望垂青盼

司理人 黃展雲 謹啓

溫哥吧
LOYAL HOTEL
258 PENDER STREET EAST
VANCOUVER, B. C.

本旅館之適合衛生佈置得宜久為寄寓者所稱讚今特備自由車在車站及碼頭迎接無早晚船車到埠有本旅館之車在此等候來往諸君希為留意是所厚望

電話：(央線) 29280
司理人 李樂 李維同啓

英昌隆
Ying Chung Lung & Co.
540 Cormorant Street
P.O.B. 514 Victoria B. C.

本號專辦各項中西文書... 凡有各色信箋各江... 諸君光顧請向英昌隆... 接洽詳情請向英昌隆...

自由快車公司
Chinese Taxi Co.
Phone Sey. 4386
1 Pender St. W.
Vancouver, B. C.

本公司專辦各項中西文書... 凡有各色信箋各江... 諸君光顧請向自由快車... 接洽詳情請向自由快車...

溫哥吧
LOYAL HOTEL
258 PENDER STREET EAST
VANCOUVER, B. C.

本旅館之適合衛生佈置得宜久為寄寓者所稱讚今特備自由車在車站及碼頭迎接無早晚船車到埠有本旅館之車在此等候來往諸君希為留意是所厚望

電話：(央線) 29280
司理人 李樂 李維同啓

跌打散
跌打散專治跌打損傷... 凡有跌打損傷者... 請向英昌隆... 接洽詳情請向英昌隆...

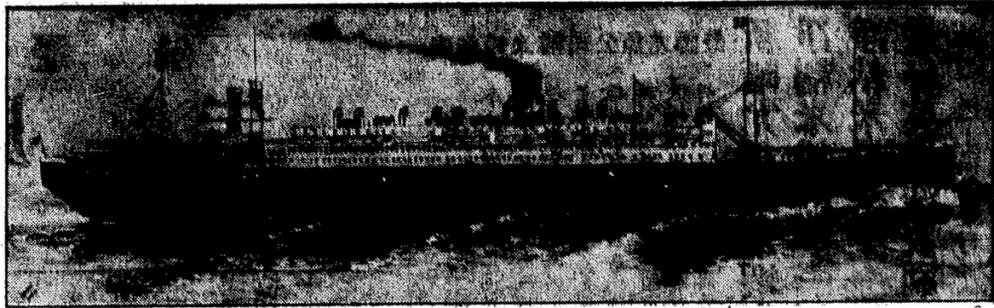
跌打散
跌打散專治跌打損傷... 凡有跌打損傷者... 請向英昌隆... 接洽詳情請向英昌隆...

濟濟堂
濟濟堂專治跌打損傷... 凡有跌打損傷者... 請向濟濟堂... 接洽詳情請向濟濟堂...

濟濟堂
濟濟堂專治跌打損傷... 凡有跌打損傷者... 請向濟濟堂... 接洽詳情請向濟濟堂...

內外方新
內外方新專治跌打損傷... 凡有跌打損傷者... 請向內外方新... 接洽詳情請向內外方新...

請搭新好船 回國
一名企市領市積一名比市領市積...



美 國 太 平 洋 輪 船 公 司 新 出 世 僑 胞 注 意
ADMIRAL LINE PACIFIC STEAMSHIP COMPANY

由域多利開行返港

企市積 八月六號
溫秩珠船 八月廿五號
舍路華 九月十七號

代理人 域多利 雲高華 永祥源 同啟
舍路代理人 馬登

Lee Hong Chong Co. 533 Piquard St. Box 517 Victoria B.C.
Wing Chong Yuen 535 Carrall Box 45 Vancouver B.C.
King Fung 509 Main St. P. O. Box 454 Vancouver B.C.

茲將收到寧陽餘慶堂籌建中學廿八期捐款開列

- 雲高華 許世達五十元
許昌彩五百元 許盛 然五十元
黃恭華 鄭修福 朱耀卿 每二百五十元...

溫水寶十五元 周成福 勞景九 各五元
北雙佛 梁升聯十元 梁顯旺十元 羅家齊五元
馬本策 梁萬 宗秩 宗尹 尼步陳寶慶晚十元...

華埠 號生合 雲高
HOP SANG CO. 79 Pender Street East Vancouver, B.C.
新張廣告
本號設在片打街東門牌七拾九號專辦...

強種自來精
參茸三鞭補腎丸
魚口柳花柳丸
包治花柳...

葉成記 SING KEE
801 Columbia St. R. O. Box 555 New Westminster B.C.
自由車 廣告
夜電話失度 六八七六 6876

軒新
承印中西文件
辦理各種小號
HO SUN HING
438 MAIN STREET
VANCOUVER, B. C.



副西字笠巴字粒發售

廣廣
告生萬
Kwong Man Sang
224 Georgia St. E.
P. O. Box 1466 Vancouver, B. C.

各貨特別平沽
啓者本號在雲高樓開張二十有餘年專辦唐山各雜貨發行向在企化街門牌二百一十八號目下擴充生意其舖不敷設故特購置阻礙街門牌二百一十二至二百一十六號一連三間準於陽曆六月一號遷往開張買賣如蒙光顧請向下列西字門牌付來無誤

英洲尤魚唐山糯米粉發行
本號開辦英洲尤魚唐山糯米粉發行在相字中...
新晒尤魚蝦米蝦肉香成魚時價
淨糯米粉 一百磅十五元五毛
淨粘米粉全上 一百磅十五元五毛
星家英洗洗衣刷一打五元六毛

三盛
Sam Shing Lin Kee Co
Sey. 4385 1 Pender St. W.
Vancouver B. C.



本號專造各款...
合脚皮靴...
修鞋...
意光顧在片打

▲接整水龍
本號專接整水龍...
電話：九一八九

章記
JUN KEE CO.
13 Canton St. P. O. Box 366
Vancouver B. C.

小舖在云古...
電話：九一八九

自來血

鮮血 百草藥汁 每樽一元五毛 寄費貴客自備
每打銀十五元

Eng Chow Co., 104 Pender, Street East Vancouver, B. C.

▲總發行所雲高樓埠五洲大藥房

自來血之滋養若○液中有毒質必致滋養力減少故有骨體衰弱筋骨痠軟之症其發現於外者則遍體瘡痍爛成穴或癰疽疔毒連綿不絕其原因或由先天父母之遺傳或由飲食衛生之不潔而其為害最烈者莫若花柳之毒乃由精管而深入骨髓故其根較深治之尤難有骨節酸痛者乃體內蘊毒之明證也若不治愈近則禍及一身以致毀容缺體者有之遠則累及子孫天傷殘疾者有之可不懼哉今本藥房一再研究採用各種專清○液善解毒之百毒製成藥汁性質和平功力良安久經試驗顯著奇效專治一切花柳毒症癰疽瘡毒如筋骨酸痛腫痛爛成穴或下疳橫痃魚口便毒以及各種疥癩瘡毒疥癩癬毒皮膚疥癩久年爛脚凡由○毒而發病者服此百草藥汁立能掃除淨盡非但諸患銷滅且從此血液清潔紅輪滋生而體力日加強健蓋毒去而○自新理固然也(服法)每次服一匙羹飯前早午各服用開水沖服每日三次此藥性質和平并無猛烈過劇之品對於腸胃臟腑全無妨碍雖三四歲小孩亦可調服蓋此藥全取天生百草之精華并無藥物五金化學劣品混雜其間所以服此藥汁者只受其解除毒質清理○分之益而對於身體各部之生理無分毫之損害也

○血代

養身之道 無異養兵 養兵所以防亂 養身所以防病 兵力足雖有內憂外患 不難收平 身體強 雖有內邪外感 不易侵擾 故身之不可一日不養 猶兵之不可一日不備 有斷然也 夫人秉天地之氣以生 賦質之初 既無厚薄之殊 又無強弱之異 洎乎榮華利誘於外 喜怒哀樂動其中 習俗移人 賢者離免 一或不慎 而精神上之消耗 氣血上之受損 已生不知不覺之中 况處二十世紀時代 智識以相較而愈開通 文明以相形而愈進步 學術以相競而愈奇巧 商業以相爭而愈發達 心思才力 不肯讓與人 我中華有志男兒 有才女子 誰不抱此積極進行之主義 爲此後中華民國 爭人羣界上之光寵 但心思因多用而易耗 才力因多用而易窮 對此寶貴之身軀 安得不求資助之法 以爲後盾 譬如兵力充足 前仆後起 况我國多病夫 久已受外人之風刺之輕視 不再圖強 可恥孰甚 方今人心 對於時局 如大醉初醒 如好夢初覺 鼓血氣 奮精神 抱國家存亡之夫有責之思想 各自振作 欲一洗從前萎靡不振之習 以求再造國家 然而國爲個人所積 個人強然後其國亦強 故爲國家計 爲個人計 本藥房之人造自來血 固不可以不服 價目大瓶兩元 小瓶一元二角 人造自來血總發行所上海十洲大藥房

清血鮮毒百草藥汁

凡人得以生者 皆賴血液以滋養若○液中有毒質必致滋養力減少故有骨體衰弱筋骨痠軟之症其發現於外者則遍體瘡痍爛成穴或癰疽疔毒連綿不絕其原因或由先天父母之遺傳或由飲食衛生之不潔而其為害最烈者莫若花柳之毒乃由精管而深入骨髓故其根較深治之尤難有骨節酸痛者乃體內蘊毒之明證也若不治愈近則禍及一身以致毀容缺體者有之遠則累及子孫天傷殘疾者有之可不懼哉今本藥房一再研究採用各種專清○液善解毒之百毒製成藥汁性質和平功力良安久經試驗顯著奇效專治一切花柳毒症癰疽瘡毒如筋骨酸痛腫痛爛成穴或下疳橫痃魚口便毒以及各種疥癩瘡毒疥癩癬毒皮膚疥癩久年爛脚凡由○毒而發病者服此百草藥汁立能掃除淨盡非但諸患銷滅且從此血液清潔紅輪滋生而體力日加強健蓋毒去而○自新理固然也(服法)每次服一匙羹飯前早午各服用開水沖服每日三次此藥性質和平并無猛烈過劇之品對於腸胃臟腑全無妨碍雖三四歲小孩亦可調服蓋此藥全取天生百草之精華并無藥物五金化學劣品混雜其間所以服此藥汁者只受其解除毒質清理○分之益而對於身體各部之生理無分毫之損害也

○血代

鮮血 百草藥汁 每樽一元五毛 寄費貴客自備
每打銀十五元

Eng Chow Co., 104 Pender, Street East Vancouver, B. C.

▲總發行所雲高樓埠五洲大藥房

雲高樓

精製中西藥材 選辦各省地道藥材

WING ON CO.
82 Pender St. W. P. O. Box 1264
VANCOUVER, B. C.

自製各項膏丹丸散
參茸補腎丸 每打庄五元
刀傷跌打丸 每個五毛
神效白濁丸 每瓶二元
經痛疔疔散 每樽二元
斷根癩藥散 每樽五毛
八寶光明眼藥膏 每樽五毛
止咳藥丸 每樽二毛五
正野山花旗參即平沽

同昌記 各款麻糖發行

糖麻西中製精

輔行雜貨公司

FOO HUNG COMPANY
107 Pender East Phone Sey. 3440 Vancouver, B. C.

專辦 祖傳雜貨
油精茶米
京菓海味
各江食品
日用用品
罐頭佳物
種種俱全

代理 廣濟堂
普救水
發售

廣源生

KWONG YUEN SANG CO.
178 Pender Street East
Phone Sey. 8046 Vancouver, B. C.

啓者本號由唐山廣源生...
各江海味...
食用品...
從廉起新...
遠交易如蒙惠顧...
迎 喊(詩)...

12

雙無下天病百柳花醫南樹姚

膏丹丸散經驗異常
純治花柳搜骨丹
 五淋白濁止痛丸
 三參補腎丸
 韋草

花柳搜骨丹



此藥專治花柳搜骨丹... 功效神速... 凡患此症者... 宜早服此藥... 以免後患... 誠濟世之良藥也。

本藥房設在... 專治各種疑難雜症... 藥到病除... 馳名中外... 凡有疑難雜症者... 請速來診治... 以免延誤病情。

萬應丹 各種奇難雜症 奏效如神

此藥專治各種奇難雜症，功效神速，奏效如神。凡患此症者，請速來診治，以免延誤病情。

一見良醫百病除
萬應丹
 專治各種奇難雜症，功效神速，奏效如神。

恭頌良醫
 凡有疑難雜症者，請速來診治，以免延誤病情。

北京雜貨公司新張廣告
 啟者本公司設在加蘭街門牌一三二九號專做中西福食生菓瓜菜土產雜貨新張伊始志在推廣生意取價從廉貨選美品以求副僑胞光顧之盛意仰我同胞希為注意是荷

Pekin Groceries Company,
 1329 Granville St.
 Vancouver, B. C.

廣告
 本公司在片打街門牌三百一八號... 專辦各種雜貨... 貨真價實... 歡迎各界人士光臨。

金山華英書公司
 本公司專辦各種中西書籍... 貨真價實... 歡迎各界人士光臨。

San Kee & Co.,
 147 Keefer St., Vancouver, B. C.

飾首銀金盛美
 MEE SHING
 53 Pender St. East
 Vancouver, B. C.

本號設在片打街門牌五十三號專造金銀首飾特聘超等雕鏤工匠巧造中西時款花樣器皿俱備十足金銀貨真價實如假包換 僑胞光顧特別歡迎

▲誠信 (矢譽) 四九七七
 司理人鄧湛隆啟

房藥泰義
 G. HIGH Co.
 500 Main Street,
 Phone Sey. 3729
 Vancouver, B. C.

本藥房專售中西良藥化妝品文具房用具香煙剃刀剃刀名伶唱碟留聲機等貨俱備取價廉平同胞賜顧特別歡迎

▲接理環球電報
 雲埠義泰藥房啟

店服洋安和協
 H. W. Owne, Co.
 Phone Sey. 1227
 504 Main Street,
 214 Pender, Street
 Vancouver, B. C.

本店現辦到最新式內外衣裳鞋靴襪帽大小號數齊備價錢尤廉廉平同胞光顧格外歡迎

司理 詔惠 同啟

麗生號金銀首飾
 LAI SANG CO.
 432 Carrall Street
 Tel. Sey. 8479 P. O. Box 586
 VANCOUVER, B. C.

本號在舊金山... 專辦各種金銀首飾... 貨真價實... 歡迎各界人士光臨。

劉日初醫生自製搜骨丹丸散
 專治各種奇難雜症，功效神速，奏效如神。凡患此症者，請速來診治，以免延誤病情。

搜骨丹丸散
 專治各種奇難雜症，功效神速，奏效如神。凡患此症者，請速來診治，以免延誤病情。

搜骨丹丸散
 專治各種奇難雜症，功效神速，奏效如神。凡患此症者，請速來診治，以免延誤病情。

搜骨丹丸散
 專治各種奇難雜症，功效神速，奏效如神。凡患此症者，請速來診治，以免延誤病情。